

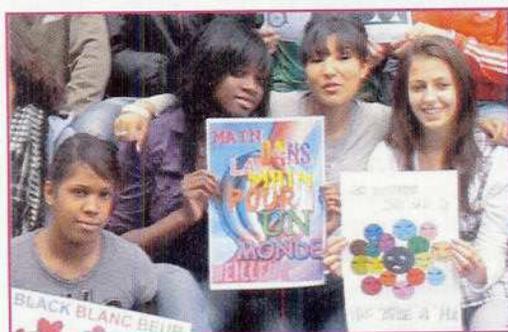
# Oxygène

n°44 L'HEBDO DES HABITANTS  
D'AULNAY-SOUS-BOIS

Mercredi 1<sup>er</sup> juillet 2009

LYCEE VOILLAUME

**À bas les préjugés !** P.2



COOPERATION  
INTERNATIONALE

**Des habitants  
se jettent à l'eau** P.3



TENNIS

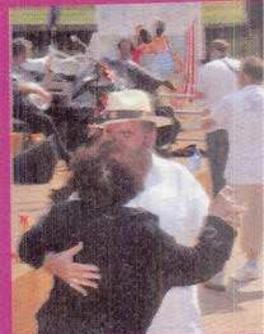
**Les petits  
montent  
au filet** P.10



CANAL DE L'OURCQ

**C'est parti pour  
les "Bals barges" !**

P.13



**Micheline Thille**

figure de proue de la  
cité de l'Europe P.15

AULNAY-SOUS-BOIS



CARTE SCOLAIRE

# REUSSIR LA RENTREE !

A peine dévoilées par l'inspecteur d'académie, les mesures de carte scolaire suscitent la mobilisation des parents, des enseignants et des élus. Notre dossier P.4 et 5

**VOUS NOUS AVEZ ECRIT**

Un habitant s'est renseigné sur la distribution des « éco-composteurs ».

« Monsieur,

Leur distribution a repris au printemps puisqu'un budget spécifique a été alloué à cet effet. Tous les administrés qui s'engagent à les utiliser selon un protocole permettant d'en mesurer l'efficacité pourront en disposer. Pour en obtenir un, il suffit d'appeler la direction de la propreté urbaine au 01 48 79 66 47.

Ce même service se chargera de vous le livrer.

Je vous remercie de l'intérêt que vous portez à notre cadre de vie et je vous prie d'agréer, Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées. »

Alain Amedro, adjoint à l'environnement.

**LYCEE VOILLAUME**

**A BAS LES PREJUGES !**

Peut-on penser sans préjugés ? Une question sur laquelle s'est penchée une classe de seconde du lycée Voillaume. C'est autour de ce projet atypique que les élèves ont planché durant une heure par semaine avec Cécile Garnier et Elisa Sclaunick, professeurs de français et d'anglais, sans oublier Emilie Auvray, de l'association Citoyenneté jeunesse.

« Oui, il y a des barrières, de couleur, de sexe, de goût ou sociales », explique Ernestine. « Si je dis que j'écoute de la musique classique, on va se moquer de moi », renchérit Sofiane. Pour travailler, ils ont pu rencontrer différentes personnes pour multiplier les angles d'attaque du problème. « Une ethnologue et un anthropologue nous ont expliqué en quoi consistent les préjugés », poursuivent les lycéens. Des préjugés qui peuvent être culturels. « On se dit : le théâtre, c'est pas pour moi ! » Alors ils y sont allés. Et ils ont même rencontré une actrice. Et puis il y a eu le grand moment : Abd Al Malik et ses chansons sages. « On lui a même fait la bise », sourit Ernestine avec gourmandise.

A partir de leurs réflexions ils ont créé seize affiches avec l'école d'art Claude-Monet et l'aide de l'imprimerie municipale. Ils les ont présentées dans leur lycée le jeudi 11 juin. Ils ont même fait un mini-journal avec tous les textes qu'ils ont écrits au cours de l'année. « Cela a changé notre regard, nous



sommes plus ouverts. Mais, si l'on a changé d'attitude, attention ! On gardera bien toujours au fond de nous quelques préjugés », avouent-ils. Cependant, en avoir conscience, ne serait-ce pas le début de la sagesse ?

**de 3 à 7€**

C'est le remboursement auquel vous pouvez prétendre jusqu'au 25 juillet si vous êtes détenteur d'un abonnement valable durant la période de grève qui a duré une semaine en mai sur le réseau CIF. Un formulaire de demande est à votre disposition auprès du transporteur.



Le mercredi 24 juin, à l'hôtel de ville, le capitaine Arnaud Beucher a quitté le commandement de la 13<sup>e</sup> compagnie de sapeurs-pompiers d'Aulnay-sous-Bois. Il est remplacé par le capitaine Fabrice Mauer. La cérémonie de passation de commandement s'est déroulée en présence du maire Gérard Ségura et du colonel Jean-Claude Gallet, commandant le 1<sup>er</sup> groupement d'incendie.

**UNE QUESTION À**

**ABDEL BENJANA**  
1<sup>er</sup> adjoint au maire chargé du développement économique



**Comment soutenez-vous les entreprises pendant la crise ?**

Nous nous tournons en priorité vers les petites structures et celles dont la création est récente. Ce sont les plus fragilisées par la crise. Notre travail se porte vers la recherche de solutions collectives par la mutualisation des moyens et vers le resserrement des liens par la solidarité. Nous mettons également à disposition nos compétences en matière de maîtrise des coûts et des charges. J'insiste aussi beaucoup sur le fait que ma porte reste toujours ouverte et que je reçois tous ceux qui le souhaitent. Il faut enfin savoir que, sous l'impulsion du maire, nous favorisons dans nos mises en concurrence, autant que la loi le permet, le tissu économique local. ■ Recueillis par Christophe Lopez

OXYGÈNE - journal d'informations de la ville d'Aulnay-sous-Bois • mercredi 17 juin 2009.  
Hôtel de ville • BP 56, 93602 Aulnay cedex  
Tél. : 01 48 79 63 63 • Fax. : 01 48 79 63 39  
Directeur de la publication : Gérard Ségura  
Directeur de la rédaction : Christophe Lopez  
Directeur artistique : Xavier Blanquet  
Rédacteur en chef : Stéphane Legras  
Ont participé à la rédaction de ce numéro :  
Guillaume Claire, Emmanuelle Friedmann, Jehan Lazrak Toud, Valérie Pasquier.  
Illustrations : Alain Bernuzzeau, Ted Paczula.  
Régie publicitaire : Médias et publicité  
Réalisation : itinéraire conseil/Margarette Guillot  
Impression : Direct impression  
Imprimé sur papier recyclé  
Tirage : 36 000 exemplaires  
Dépôt légal : 2759/01.



**PROJET D'AIDE AU MAROC****DES HABITANTS FINANCENT UN RESEAU D'EAU**

**ILS ONT DE 13 A 20 ANS ET ONT REUSSI A TROUVER LES FONDS POUR CONSTRUIRE UN RESEAU D'EAU DANS UN VILLAGE DES MONTAGNES MAROCAINES. LE GROUPE A ETE AIDE PAR L'ASSOCIATION DES FEMMES RELAIS. A LEUR RETOUR, LEUR REGARD SUR LE MAGHREB A CHANGE.**

→ Ils ne feront plus 5 kilomètres tous les jours pour aller chercher de l'eau. Au douar de Chichaoua dans la province d'Agadir au Maroc, les enfants ne pouvaient pas aller régulièrement à l'école, mais, grâce à un groupe de jeunes Aulnaysiens, cela va bientôt changer.

Comment ? " *Le projet est né il y a deux ans* ", rappelle Aïssa Sago, directrice de l'association des Femmes relais. " *Lors de leurs vacances dans leurs familles résidant dans les montagnes marocaines, ils ont réalisé que le puits n'était pas situé près du village. Ils ont donc décidé de financer la construction d'un réseau d'eau* ". Le plan du système existait déjà, avec forage et château d'eau. Dès lors, les jeunes aulnaysiens se sont mis en quête d'argent. Dans les fêtes de quartier ou dans leurs établissements scolaires, ils ont vendu des gâteaux, du thé ou du café. " *Mais nous étions loin du compte ! Il fallait tout de même rassembler 21 000 euros. Nous avons donc constitué des dossiers de subvention. Ils ont contacté les ministères de la Jeunesse, des Sports et des Affaires étrangères, ou l'association Via le monde.* " Ils ont même

décroché une subvention du bailleur Logement Francilien et du dispositif Projets jeunes à l'international de la Ville. Souvent, les financeurs ont demandé la réorientation du pour qu'ils intègrent des notions d'échanges entre les deux pays. À juste titre puisque, à leur retour, les jeunes Aulnaysiens assurent que leur perception humanitaire s'est modifiée. " *Nous sommes partis en avril pour enfin assister au début des travaux* ", explique Asma. Ils y sont restés quinze jours à visiter des écoles et des orphelinats, à creuser les fondations du château d'eau et, surtout, à se confronter à la vie quotidienne des Marocains. " *Sans Internet et grands magasins ! Cela a changé notre regard. Nous sommes fiers de leur avoir apporté quelques chose* ", insiste Asma. De son côté, Hawa a compris que l'eau était un véritable problème au Maroc. " *J'ai pris conscience que nous avions de la chance, en France, d'avoir de l'eau potable en permanence au robinet.* "

Ces jeunes ont également découvert un aspect politique en abordant les rapports Nord-Sud. " *Lors de notre séjour, nous avons mesuré la différence : là-bas il n'y a pas tant d'axes de*

*communication, de réseaux de transports et d'équipements* ", confirme Hawa. Il fera d'ailleurs l'objet d'un documentaire. " *Les jeunes ont appris à travailler en groupe et en sont valorisés.* ", assure Aïssa Sago. À travers ce projet ils ont su aborder le problème de la double culture pour les personnes nées en France et d'origine étrangère. ■ Stéphane Legras

**FEMMES RELAIS**

L'association des Femmes relais et médiateurs interculturels a été créée il y a dix ans pour accompagner les familles non francophones du quartier du Galion dans leurs démarches. Elle participe à toutes les fêtes, propose des cours de soutien scolaire et d'alphabétisation, et organise des cours de cuisine et de couture. Elle compte maintenant quatorze salariés.  
Galerie Surcouf  
tél. : 01 48 68 02 97.



## CARTE SCOLAIRE

# TOUS UNIS POUR RENTREE SCOLAIRE

**LA COMMUNE AVAIT CONVIE LE JEUDI 25 JUIN, A L'HOTEL DE VILLE, LES PARENTS D'ELEVES ET LES ENSEIGNANTS A ENTREPRENDRE AUPRES DE L'INSPECTION ACADEMIQUE POUR GARANTIR AUX JEUNES AULNAYSIENS, LES MEILLEURS**

→ **L**e constat est sans appel. Les écoles maternelles et élémentaires d'Aulnay pour une grande partie d'entre elles sont pleines. Le maire, Gérard Ségura, a annoncé aux parents les décisions rendues par l'inspection académique lors de la réunion de comité technique paritaire, le jeudi 25 juin à l'hôtel de ville. Ont été confirmées les ouvertures de classe des maternelles Ambourget, Nonneville, Charles Perrault, Fontaine des Prés et des élémentaires Merisier 2 et Ambourget 2. Ont été annulées les fermetures de la maternelle Paul Eluard 2 et de l'élémentaire Petits Ormes 1. Deux fermetures sont confirmées : au Bourg 2 élémentaire et à Paul Eluard 1 élémentaire. Par ailleurs, deux ouvertures avaient été actées en janvier dernier : Malraux élémentaire et Paul Bert élémentaire, tout comme quatre fermetures : à Paul Eluard 1,

Merisier et Jules Ferry 2 maternelle ainsi qu'à l'élémentaire Perrières.

Suite à la fermeture d'une classe à l'école élémentaire du Bourg 2, les parents d'élèves de l'école se sont mobilisés contre la suppression de la classe de CP. Catherine Lerat, à l'initiative du mouvement a exprimé son indignation : " Je suis scandalisée. Dans une école qui est logée dans des préfabriqués, l'inspection part du principe d'une baisse du nombre d'élèves alors qu'en 2010, lorsque les locaux seront réhabilités, il y aura une augmentation des effectifs. " Plusieurs parents ont fait part de leurs inquiétudes, leur enfant n'étant pas inscrit en maternelle pour la prochaine rentrée.

La Ville souhaite apaiser ces angoisses en répondant au cas par cas. Gérard Ségura a lui expliqué que les raisons de ces difficultés étaient multiples. " Tout d'abord la politique du gouvernement qui supprimera

pour cette rentrée scolaire plus de 13 000 postes et a déjà annoncé pour la rentrée prochaine la suppression de 16 000 postes, ensuite la mauvaise gestion de l'ancienne municipalité qui n'a su anticiper les nouvelles naissances et donc prévoir le nombre d'enfants qui entreront en maternelle ", a-t-il détaillé. Les élus ont assuré les parents de la mise en place d'un plan d'investissement sur cinq ans afin d'anticiper sur l'évolution croissante des effectifs dans les années à venir.

Le 8 juillet, les élus, parents d'élèves et représentants d'enseignants seront reçus à l'inspection académique afin d'échanger avec l'inspecteur d'académie, Daniel Auverlot sur les perspectives de la rentrée scolaire. Moukhtaria Kebli, conseillère municipale déléguée à la médiation scolaire et aux projets du second degré a d'ailleurs invité les parents et les enseignants à accompagner la délégation



# UR UNE RE DIGNE

## FIN DE FAIRE LE POINT ET D'ENVISAGER LES DEMARCHES ES CONDITIONS D'ACCUEIL POUR LA PROCHAINE RENTREE.

aunaysienne. “ Il faut s'unir, être solidaire. Nous ne souhaitons que vous aider ”, a-t-elle assuré. Par ailleurs Nicole Siino, adjointe chargée de l'éducation, a souligné un dernier point d'achoppement avec l'inspection, la scolarisation des enfants de moins de trois ans qui est abandonnée.





## ROC-ECLERC

**Pompes Funèbres Marbrerie**

Tous convois FRANCE-ETRANGER

**Caveaux - Monuments**

**Gravure - Plaques - Fleurs**

*Contrats obsèques*

30, rue Jean Charcot - 93600 Aulnay-sous-Bois

**7j/7 01 48 68 20 11 24h/24**



## Confort Optique

La 2<sup>e</sup> paire pour



de plus

*(voir conditions en magasin)*

Le Lundi sur Rendez-Vous.  
Du Mardi au Samedi de 9h15 à 12h30 et de 14h30 à 19h30.

11 bis rue J. Duclos « Vieux-Pays » - 93600 Aulnay-Sous-Bois  
Tél./Fax : **01.48.66.82.61**

### GRESSIN

### TRAITEUR

Salles, salons de réception et terrasse

1, rue Jean Chaptal  
93600 AULNAY-S/BOIS  
**01 48 66 89 01**  
Fax : 01 48 79 37 67  
[www.photogec.over-blog.com](http://www.photogec.over-blog.com)

### ESPACE

### CHAPTAL



5 SALONS CLIMATISÉS DE 20 À 300 PERSONNES

**FORMULE AVEC TRAITEUR**

Annoncez-vous dans



Diffusé chez tous vos clients résidentiels ou professionnels, distribué dans toutes les boîtes aux lettres.

Pour toutes vos insertions, contactez :  
**Pascal Gauthier - 06 78 17 33 05**



**médias & PUBLICITE**

Tél : 01 49 46 29 46  
[mpublicite@groupemedias.com](mailto:mpublicite@groupemedias.com)  
[www.groupemedias.com](http://www.groupemedias.com)



« Pour la rentrée prochaine tous mes enfants auront une place à l'école car la mairie tient compte des fratries. Mais s'il manque des classes avec la nouvelle carte scolaire, elles seront plus chargées. » AISSA



« C'est dommageable qu'on n'accueille pas les enfants correctement et que l'on supprime une classe de CP de Bourg 2. On pénalise cette école. » CATHERINE

ROSE DES VENTS

# FOOT ET DANSE



Après la réussite de leur soirée dansante de décembre, les jeunes du foyer ADEF Aulnay 3000 (AJFA 3000) remettent ça. Le samedi 4 juillet, à partir de 21 h, ils proposent une soirée world music au Galion avec DJ Fabouré aux platines. A noter que l'entrée, qui comprend le repas et les boissons, est fixée à 20 euros mais qu'elle est gratuite pour les filles avant 21 h (10 euros après). Avant de rejoindre la piste, de 13 h à 19 h, l'association organise un grand tournoi de foot de tous les foyers ADEF d'Ile-de-France. Et c'est au stade de la Rose des Vents qu'ils vont se retrouver.



**THEATRE**  
Le service Animation retraités-personnes âgées accueillera le vendredi 3 juillet les élèves de l'atelier théâtre du lycée Voillaume. Les jeunes présenteront différents textes de multiples auteurs. Les retraités de l'atelier théâtre des foyers-clubs se produiront également. A 15 h au foyer-club André Romand. Renseignements et inscriptions auprès des foyers-clubs : 01 48 69 65 76 01 48 68 34 02 01 48 79 65 70 et 01 43 83 51 54.

**THE DANSANT**  
Il se déroule le mardi 7 juillet dans les salons de l'hôtel de ville de 14 h à 17 h 30. Participation : 5 € et 6 € pour les personnes n'habitant pas Aulnay. Renseignements et inscriptions auprès des foyers-clubs.

M2E

## CONVENTION AVEC ERDF-GrDF

Jeudi 18 juin, la M2E et ERDF-GrDF se sont engagés à développer des actions de formation en faveur de l'emploi en signant une convention de partenariat. Le département Formation de la M2E a monté une action dite « sociétale » avec l'entreprise ERDF-GrDF dans le domaine de la cartographie. L'action de formation est aujourd'hui achevée et a permis à neuf chercheurs d'emploi d'obtenir le certificat de géomatique et cartographie délivré par l'Ecole nationale des sciences géographiques. Six d'entre eux ont été embauchés par ERDF-GrDF en CDI, un autre réalise une longue mission d'intérim et le dernier crée son entreprise. Dans cette optique la M2E entend développer ce type de partenariat avec les grandes entreprises.



### le top le flop

Une convention vient d'être signée entre Le Cap et les Centres sociaux pour l'organisation conjointe des ateliers "Chant en mouvement" et "Eveil aux musiques du monde".

La dernière campagne des Restos du cœur s'est soldée par une augmentation de la distribution des repas de 20 % en Seine-Saint-Denis, soit 3 % de la population totale.

### EN VUE SUR

ResMusica.com

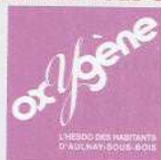
Un premier disque déjà salué par la critique Julien Guénebaut, professeur au conservatoire à rayonnement départemental d'Aulnay, vient de sortir un enregistrement d'œuvres de Schubert. Le site resmusica.com parle de "défi réussi". Il évoque également "la douceur et la finesse dont fait preuve le pianiste. Le sens du chant, omniprésent chez Schubert, est tout à fait manifeste chez Guénebaut". Une dernière louange ? La critique assure que l'Aulnaysien "parvient également à suspendre le temps sans lourdeur, l'un des défis les plus extraordinaires du répertoire schubertien"...

### STAGES GUITARE ESTIVALE

L'association Musique and Co organise plusieurs stages de guitare au cours du mois de juillet. Du 6 au 10 et du 11 au 12, il s'agira de guitare manouche, du 4 au 5, de guitare jazz et, du 18 au 19, de guitare rock. Ces séances s'adressent à des musiciens désirant améliorer leur technique et découvrir le travail en atelier. L'association propose tout au long de l'année des cours de guitare, mais aussi de violon, ainsi que de solfège.

Pour obtenir des renseignements et connaître les tarifs contacter André Ridon au 06 71 78 29 30.

Annoncez-vous dans



Diffusé chez tous vos clients résidentiels ou professionnels, distribué dans toutes les boîtes aux lettres

médias & PUBLICITE

Tél : 01 49 46 29 46  
mpublicite@groupe-medias.com  
www.groupe-medias.com



« Je suis père de famille, je suis inquiet. Ce n'est pas normal qu'on nous dise au dernier moment qu'il n'y a pas de place pour nos enfants. »

SIDO



« J'ai fait une demande de dérogation mais je ne sais pas ce que je vais faire de mon enfant. Il aura 3 ans fin août et n'a toujours pas d'école. »

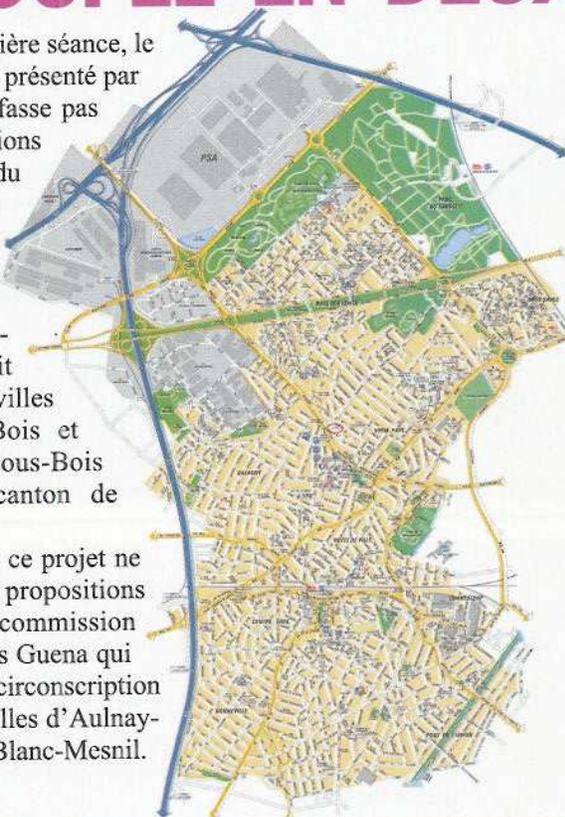
MARIA

C'EST  
CONFIRME

# AULNAY-SOUS-BOIS NE SERA PAS COUPEE EN DEUX

Aulnay-sous-Bois a été entendue ! Lors de sa dernière séance, le conseil municipal avait voté à l'unanimité un vœu présenté par le maire, Gérard Segura, afin que notre ville ne fasse pas l'objet d'une division au sein de deux circonscriptions législatives différentes. En effet dans le cadre du redécoupage mené par Alain Marleix, secrétaire d'Etat chargé des Collectivités territoriales, différentes rumeurs indiquaient cette éventualité. Or, le *Journal officiel* vient de publier le projet de loi d'Alain Marleix en faveur d'une circonscription

qui serait composée des villes d'Aulnay-sous-Bois et des Pavillons-sous-Bois ainsi que du canton de Bondy-Sud-Est. Remarquons que ce projet ne retient pas les propositions émises par la commission présidée par Yves Guena qui préconisait une circonscription regroupant les villes d'Aulnay-sous-Bois et du Blanc-Mesnil.



## TEMPS FORTS

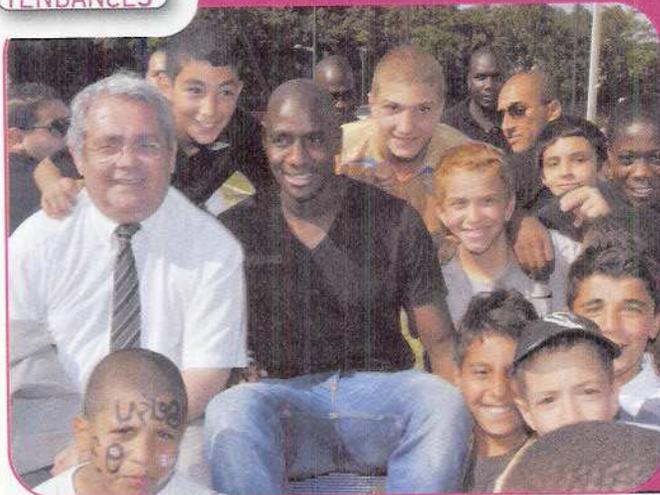
### LANCEMENT DES ACTIVITES DE L'ETE

• SAMEDI 4 JUILLET  
A 15 H •  
FERME DU VIEUX PAYS

### BAL BARGE

• DIMANCHE 5 JUILLET  
A 15 H 30 •  
CANAL DE L'OURCQ,  
AVENUE JEAN-JAURES

## TENDANCES



**Une sorte de pèlerinage.** Alou Diarra, le milieu défensif des Girondins de Bordeaux, champions de France, est revenu samedi 27 juin à Aulnay, dans le quartier de son enfance, la Rose des Vents. Il a participé à l'inauguration du terrain de beach soccer qui va animer le quartier tout l'été. Un projet porté depuis six mois par l'association Quartier aux mains nues et qui s'intègre dans l'opération « Vivez Aulnay tout l'été ». À cette occasion, le maire, Gérard Segura, a remis la médaille de la Ville à la star du ballon rond. Qui n'a pas manqué de tester le terrain de cette adaptation tout en sable du bon vieux football.

Toute l'info de votre ville sur  
[www.oxygenehebdo.fr](http://www.oxygenehebdo.fr)

# L'ORÉAL®

## AHMED LAOUEDJ PS, PRG ET PERSONNALITES

# « NOUS TENONS NOS ENGAGEMENTS »



Face à un contexte économique et social complexe et difficile, les élections européennes ont révélé un malaise profond et inquiétant : le désenchantement démocratique.

L'exaltation post-électorale retombée, l'analyse des résultats est sans appel : 70 % d'abstentions. Pour autant, nous vivons l'inverse de mai 1968 : la protestation est devenue silencieuse et résignée.

Si l'on peut reconnaître que « le vert est dans la rose », il convient de prendre en considération un élément majeur : la victoire de la droite avec moins de 8 % du corps électoral est en réalité synonyme de défaite de la démocratie. Le vrai « vainqueur » est le parti de l'abstention.

Ce n'est plus un signal d'alarme, ce n'est pas un avertissement, c'est un véritable camouflet asséné par les Français à la politique libérale de la droite. Ils en ont assez des promesses non tenues, des gesticulations médiatiques, des erreurs de casting, des effets d'annonces et d'une politique qui ne sert que les intérêts d'une élite contre l'immense majorité des Français.

L'addition est lourde à payer par les Français : une abyssale dette de l'État de 1 400 milliards d'euros, la hausse continue du chômage, le démantèlement programmé et inéluctable de l'Éducation nationale...

Au lieu d'entreprendre des réformes structurelles modifiant notre système économique, le gouvernement n'entend pas et « garde le cap » sur la démolition du service public et la destruction de l'emploi public. Parallèlement il renforce les niches fiscales, il maintient le bouclier fiscal, qui pèsent ensemble pour 80 milliards d'euros sur les finances publiques et dans le même temps il refuse la revalorisation du SMIC à plus de 3,5 millions de Français pour la 3<sup>e</sup> année consécutive. Souvenez-vous de l'engagement de Monsieur Sarkozy : je serai le président du pouvoir d'achat. Comble de l'ironie, le gouvernement projette de reculer encore l'âge de départ à la retraite ; sachant pertinemment qu'un senior de plus de 50 ans n'a qu'une chance sur dix de retrouver un emploi.

En dépit des considérations nationales, l'équipe municipale œuvre quotidiennement à la transformation de notre ville, pour qu'elle sorte de la torpeur dans laquelle elle est plongée depuis 25 ans, pour qu'« Aulnay renaisse » et soit propulsée dans le 21<sup>e</sup> siècle !

Nous affirmons avec conviction que nous tiendrons les engagements nécessaires à la réalisation du PRU (Plan de rénovation urbaine). Nous éviterons les

erreurs du passé qui ont conduit au cloisonnement et à la ghettoïsation de nos quartiers.

Notre devoir et notre volonté restent intacts : construire des logements sociaux où mixité, harmonie et équilibre sont les maîtres mots. Des logements sociaux qui s'intègrent dans un paysage urbain préservé. La mixité sociale reste le ciment de notre idéal républicain.

Pour la période estivale, l'équipe municipale a mis en œuvre tous les moyens nécessaires pour permettre aux Aulnaysiens privés de vacances de profiter pleinement de leurs vacances. Les efforts conjugués de tous les services municipaux, avec le concours des associations et des centres sociaux, permettront d'offrir encore plus d'activités, de loisirs éducatifs, sportifs et culturels en direction de tous les Aulnaysiens, quel que soit leur âge et sur l'ensemble du territoire communal.

Sachez que le plan anti-canicule est déjà en place pour venir en aide à nos aînés qui en auraient besoin.

Lutter contre les inégalités, corriger localement les dérives de l'infâme politique nationale conduite par la droite, trouver les solutions pour plus de justice sociale, telles sont nos priorités, toujours à vos côtés et à votre écoute.

Bonnes vacances à toutes et à tous.

## ALAIN AMEDRO GROUPE DES ELUS VERTS

# NOUS VOUS REMERCIONS ET VOUS INVITONS A FETER LE E-DAY DE L'ÉCOLOGIE

Madame, Monsieur,

Dimanche 7 juin dernier, vous avez été nombreux à choisir la liste Europe Ecologie en Ile-de-France et à Aulnay-sous-Bois. Nous remercions cha-

queusement les 1 953 Aulnaysiens qui ont choisi de nous soutenir. Nous saluons l'ensemble des électeurs qui ont affirmé que l'écologie devait être au cœur des politiques concrètes et qui représentent près de 19 % sur notre ville !

L'élection de Dany Cohn-Bendit, Eva Joly, Pascal Canfin et Karima Delli en Ile-de-France est porteuse d'espoirs pour que l'Europe propose de nouvelles réponses politiques aux défis de notre siècle et soit encore plus intransigeante sur les questions écologiques. Ce résultat appelle à une mobilisation de tous les instants pour la sauvegarde de la biodiversité, pour la lutte contre le changement climatique.

Il faut garder à l'esprit que l'UMP arrive en tête au niveau national, gagne des sièges au niveau européen, alors même que le Grenelle de l'environnement

qu'elle a lancé en grande pompe, et qui a fortement mobilisé l'ensemble des acteurs écologistes de ce pays, est détricoté.

Le score d'Europe Ecologie est un espoir et nous conforte dans notre action. Les questions environnementales, sociales et démocratiques doivent occuper une place centrale dans les politiques publiques. Cela nous engage à intensifier au niveau local le travail initié au sein de la majorité municipale.

Prenons deux exemples : il nous faut construire du logement pour répondre aux besoins immenses de très nombreux Aulnaysiens en respectant une densité de qualité liant exigence environnementale et architecturale, présence de commerces, d'espaces verts et de transports. Nous proposons l'évolution équilibrée et solidaire de notre ville.

La ville d'Aulnay-sous-Bois demande au conseil général des Yvelines de renoncer au projet de construction d'un circuit automobile de formule 1 sur des terres réservées par le conseil régional d'Ile-de-France à l'implantation du plus grand domaine d'agriculture biologique de la région.

En effet, aujourd'hui beaucoup de Franciliens sont en attente de produits alimentaires de meilleure qualité pour leur santé et pour l'environnement. De plus en plus nombreux, ils s'associent au sein d'AMAP (Association pour le maintien d'une agriculture paysanne). A Aulnay, les habitants ont déjà lancé la première et une seconde serait prête à voir le jour si l'approvisionnement pouvait être assuré par un maraîcher. Mais ce sont les terres agricoles préservées qui sont encore insuffisantes.

Alimentation de qualité, urbanisme à visage humain, démocratie participative respectée, éthique dans l'action publique, il nous faut construire des réponses alternatives et collectives, avec vous qui êtes convaincus que l'urgence écologique et sociale doit guider nos actions.

Nous vous souhaitons un bel été, qui commence par une invitation le 4 juillet à Saint-Ouen pour le E-Day de l'écologie. À bientôt.

<http://elusvertsaulnay.over-blog.com>  
[groupelesverts@aulnay-sous-bois.com](mailto:groupelesverts@aulnay-sous-bois.com)

## MIGUEL HERNANDEZ GROUPE PCF



# PETIT REMANIEMENT ENTRE AMIS, NICOLAS SARKOZY MASSACRE NOTRE MODELE SOCIAL !

Le non-événement est arrivé, après les élections européennes, le jeu de chaises musicales est passé et les fidèles sont récompensés, à part cela rien de neuf dans la politique Sarkozy-Fillon.

En parlant d'élections européennes, si vite oubliées, le Front de gauche, une des listes gagnantes, a obtenu 5 députés européens soit 2 députés en plus par rapport à 2004.

Ces 5 députés du groupe de la Gauche unitaire européenne - GUE, resteront vigilants sur les directives de Bruxelles et vous alerteront sur toutes celles qui dégradent notre modèle social.

L'emprunt national, dit « emprunt Sarkozy », s'annonce aussi coûteux que les quatre précédents (Pinay - Giscard-Barre et Balladur). Il s'agit de puiser dans nos poches de quoi compenser les milliards donnés aux banques à l'automne dernier et les cadeaux aux plus riches toujours exonérés d'impôts via le bouclier fiscal. Voilà comment faire payer aux Français les choix politiques d'une gestion ultralibérale.

Selon l'IFOP 82 % des Français hésitent à confier le si peu d'argent qui leur reste à un État qui favorise plutôt les riches. Crise de confiance ?

Pas de surprise à l'horizon 2010, la retraite à 67 ans arrive à grands pas, réduction du nombre de fonctionnaires avec un service public de plus en plus ébranlé. Le nouveau ministre de l'éducation nationale, Luc Chatel annonce 16 000 postes d'enseignants en moins et 30 000 auxiliaires de vie scolaire au chômage pour la rentrée 2009.

C'est dans ce contexte difficile que la municipalité a réuni jeudi 25 juin les parents d'élèves des écoles dont une fermeture de classe est annoncée. La majorité municipale, par la voix du maire, a rappelé son engagement aux côtés des parents et des enseignants pour défendre l'école publique et obtenir le maintien des classes, afin que les enfants étudient dans de bonnes conditions. Nous nous mobiliserons devant l'Inspection Académique si nécessaire.

Cette tribune de juillet est aussi l'occasion de vous souhaiter bonnes vacances. De nombreuses familles ne profiteront pas encore, cette année, de ces congés

payés, acquis social du Front populaire. Le droit aux vacances pour tous est un droit mis à mal aujourd'hui par la paupérisation d'une partie importante de la population, y compris salariée, par la chute du pouvoir d'achat, mais également par l'abandon d'une politique gouvernementale dans ce domaine. Le droit aux vacances pour tous devrait être garanti au niveau national. Or, l'État se désengage des valeurs fondamentales qui ont fondé la République comme l'égalité et la fraternité.

Face à cette démission d'État, la Ville d'Aulnay prend ses responsabilités à travers le dispositif " Été 2009 ". Soyez nombreux à y participer, diverses activités de loisirs vous y attendent.

*Les élus communistes apportent leur soutien au Secours Populaire Français :*

*un enfant sur trois ne partira pas en vacances. Cet été, le Secours populaire offrira une vraie journée de vacances à 50 000 enfants. Participez à la Journée des oubliés des vacances. [www.secourspopulaire.fr](http://www.secourspopulaire.fr)*

**Contact : 01 48 79 44 49**

[groupecommuniste@aulnay-sous-bois.com](mailto:groupecommuniste@aulnay-sous-bois.com)

[www.elus-communistes-aulnay.com](http://www.elus-communistes-aulnay.com)

## ALAIN RAMADIER GROUPE REUSSIR L'AVENIR ENSEMBLE



# CHRONIQUE D'ETE A AULNAY

## Élections européennes :

C'est le moment de vous faire entendre, titrait *Oxygène* dans son numéro 40. Message bien reçu par les Aulnaysiens. Le Parti socialiste arrive en deuxième position avec 15,71 %, très loin derrière la Majorité

présidentielle avec 26,75 %, la liste menée par Daniel Cohn-Bendit obtenant 15,45 %. Certes, le taux d'abstention est important à Aulnay-sous-Bois comme ailleurs, mais, compte tenu de l'absence de commentaire sur les résultats dans *Oxygène* n° 41 et de la déception visible de la majorité municipale le soir du scrutin à l'hôtel de ville, la défaite est bien réelle et sonne comme un coup de semonce pour le maire. Il fallait bien le rappeler ! La vie entre les groupes de la majorité municipale, déjà compliquée va l'être encore plus !

## Propagande ou information :

Le maire et son équipe ont revêtu leurs habits de communicants pour tirer à eux tous les bénéfices des annonces. Parfois, on pourrait même avoir tendance à croire que ce sont eux qui invitent les

plus hautes personnalités de l'Etat venant faire une visite de terrain à Aulnay, alors que c'est l'intervention du député à la tribune de l'Assemblée nationale qui a déterminé ce choix. C'était même la course à la photo avec le Premier ministre et la ministre de l'Intérieur. Curieux pour des personnes qui critiquent sans cesse les choix gouvernementaux soutenus par le député !

L'efficacité passe parfois par la discrétion, qualité manifestement absente chez le maire et ses amis élus.

Sur certains blogs ou lors d'entretiens avec de nombreux Aulnaysiens, beaucoup regrettent que le magazine *Oxygène*, présenté initialement comme le magazine de tous les Aulnaysiens soit devenu au fil des mois une parution à la gloire du Maire et de la municipalité. Cela risque d'être pire après les nombreux échecs pour trouver un nouveau partenaire pour la rédaction d'*Oxygène*. Nul doute que lui aussi oubliera les élus de l'opposition dans les magazines. Par contre, il ne dira pas non plus que dans les réunions de quartier, le maire est souvent mis dans des situations difficiles : à Ormeteau, il a d'ailleurs failli ne pas pouvoir débiter la réunion

tellement les Aulnaysiens présents étaient excédés par ses promesses et son action. Il en a été de même à Fontaine des Prés, sur la cité Arc-en-Ciel, et lors de la réunion sur les écoles.

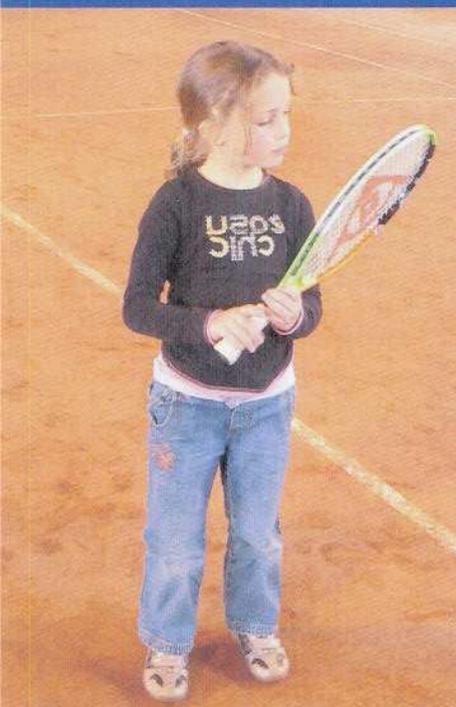
## Mesures gouvernementales :

Le RSA (revenu de solidarité active), mesure mise en place par le gouvernement, votée par votre député Gérard Gaudron et critiquée par la gauche, est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> juin. Le RSA sera versé pour la première fois aux allocataires le 6 juillet. Au total, ce sont plus de 3 millions de ménages qui sont concernés.

Revaloriser le travail et réduire la pauvreté, c'étaient deux engagements de campagne de Nicolas Sarkozy.

À toutes et à tous, bel été pour ceux qui ont la chance de partir mais aussi à tous ceux qui ne pourront pas quitter notre ville.

Soyez assurés de notre entière détermination à vous être utiles ! Et gageons que la rentrée de septembre ne soit pas synonyme de désillusions, les cigales de l'hôtel de ville ayant chanté tout l'été...



TENNIS

# ECHANGÉZ JEUNESSE !

Le tennis-club La Négresse s'ouvre aux plus jeunes. Après un partenariat avec une école maternelle, il pourrait même accueillir une section de mini-tennis.



Il n'y a pas d'âge pour commencer le tennis. Prenez le tennis-club La Négresse (TCLN) en cette fin d'année scolaire. Quatre jeudis d'affilée, les élèves de deux classes de grande section de maternelle de l'école Louis-Solbès y ont fait leurs premiers pas sur un court en terre battue. Ils ont 5 et 6 ans, et la classe de Colette Buisine tente de jongler avec des raquettes adaptées à leur taille. Appliqués pour certains, déjà très habiles pour d'autres, tous prennent visiblement un immense plaisir à jouer les Nadal en herbe. La séance de trois quarts d'heure est répartie en trois ateliers. L'un centré sur le tennis, un autre sur la motricité et le dernier axé sur le contact entre la raquette et la balle. " Nous avons simplifié au maximum les exercices. Nous leur proposons, par exemple, tout de suite de se rencontrer, mais avec un ballon et sans filet ", explique Pascal, l'entraîneur.

Du côté de l'enseignante, on ne tarit pas d'éloges. " Cela développe le calme et la concentration. Pour nous, c'est une sacrée richesse ! ", lance-t-elle avec enthousiasme. Paradoxalement, malgré son étrange localisation, sous l'échangeur de l'autoroute du carrefour de La Négresse, le club offre d'excel-

lentes conditions de jeu. Les 110 licenciés du TCLN, pour 150 adhérents, ne s'y trompent pas puisqu'ils peuvent jouer été comme hiver, qu'il pleuve ou qu'il neige. " Nous sommes abrités sous les ponts, ce qui nous offre une terre battue d'excellente qualité ", explique Didier Veysset, le président.

" Evidemment, le projet avec l'école Solbès est pour nous le moyen de faire connaître notre club ! Si des enfants se montrent intéressés, ils pourront ensuite rejoindre notre école de tennis, qui compte 50 inscrits ", avoue le président. Et la volonté de l'association de s'ouvrir aux plus jeunes va encore plus loin puisqu'en plus de renouveler l'expérience avec l'école Solbès, voire d'autres, ils envisagent de créer une section de mini-tennis à la rentrée. Les bambins pourraient ainsi taquiner la balle de feutre jaune dès 4 ans. " Il s'agirait alors d'un enseignement totalement adapté à leur âge. Il permettrait de jouer sur la motricité, l'éveil et la sociabilisation ", projette Didier Veysset. Et puis, toujours selon le président, " la jeunesse, c'est l'avenir du TCLN ! Et j'ai la volonté de montrer que le tennis n'est pas un sport réservé à une élite. " Histoire de tordre le cou à un cliché...

■ Stéphane Legras

## CONTACT

Tennis-club La Négresse

12, rue de Bruxelles

Tél. : 01 48 66 30 00

mail : tclanegresse@fft.fr

Internet : www.club4.fft.fr/tclm

## VOS RENDEZ-VOUS

### RANDONNEE

Avant d'aller exposer ses gambettes au bord des piscines, sur les plages, ou dans les parcs de Seine-Saint-Denis, pourquoi ne pas les affûter en se lançant dans une longue marche?

Les randonneurs aulnaysiens proposent ainsi une boucle à La Roche-Guyon le mercredi 1<sup>er</sup> juillet et une autre à Crécy-la-Chapelle le dimanche 5. Ils donnent ensuite rendez-vous le lundi 6 juillet pour un circuit en forêt de Fontainebleau (renseignements au 01 48 68 24 83).

### VOUS SOMMES LÀ POUR VOUS

Besoin : d'un week-end tranquille,  
un coup de main,  
une aide, un service...  
bénéficiez de 50% de réduction d'impôts

## Wellez Services



### Aide à domicile

Courses ■ Ménage ■ Repas  
Jardinage ■ Petit bricolage  
Petite maçonnerie ■ Peinture  
Garde d'enfants (de 3 ans et plus, sortie d'école)  
Repassage express  
Dépôt et ramassage livraison de linge

### Wellez Services « Les Bricoleurs »

(Tous travaux et petit bricolage)

**BENEFICIE PAS DE LA REDUCTION D'IMPÔT  
Services Repassage**

Le kilo : 4,90 €

\*Prix très compétitifs

Téléphone : 01 57 42 97 20

Mobile : 06 60 09 80 35

Fax : 01 48 30 17 46

Email : [wellez-services@orange.fr](mailto:wellez-services@orange.fr)

[www.wellez-services.com](http://www.wellez-services.com)

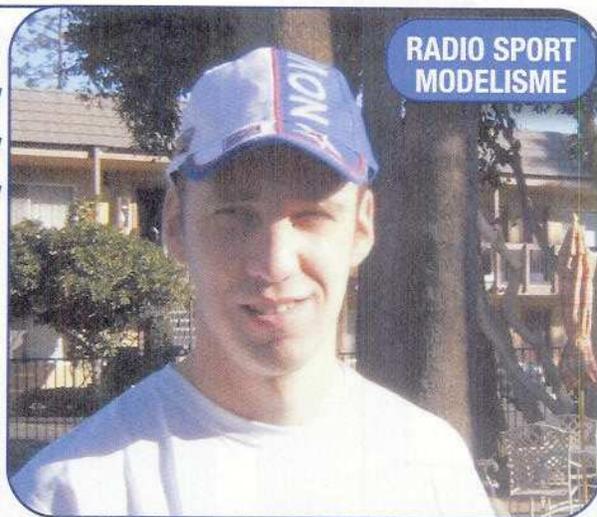
## TOURNOI PLAY-GROUND A VOS DUNKS !



Organisé par la ligue d'Ile-de-France de basket, le Génération Basket Tour fait étape à Aulnay. Les dunkers fous de la ville sont donc invités à rejoindre les terrains du stade du Moulin Neuf, les samedi 4 et dimanche 5 juillet. Ce tournoi de street basket se tient de 12 h 30 à 18 h et s'organise en rencontres de cinq joueurs contre cinq. L'opération Génération Basket Tour, qui n'en est pas à sa première étape aulnaysienne, s'inscrit dans la logique « Basket en liberté ». Et, cette année, elle inaugure de nouvelles formules et catégories. Le samedi s'opposent les Young Ladies, nées de 1994 à 1997, et les Minos, nés les mêmes années. Le lendemain, place aux Ados, nés de 1990 à 1993, aux Costos, nés de 1986 à 1989, et aux Ladies, nées en 1993 et avant. Les inscriptions se font sur place de 12 h 30 à 13 h 30. L'inscription aux tournois est gratuite pour les licenciés de la Fédération Française de Basket-ball. Les non-licenciés doivent acheter la Carte basket (5 euros, valable un an). Avis aux amateurs, il devrait y avoir du monde dans la raquette...

■ Stéphane Legras

## RADIO SPORT MODELISME



## UN CHAMPION DU MONDE ?

Le Radio Sport Modélisme Aulnay (RSMA) est un des clubs les plus réputés de France et il vient encore de le démontrer. Trois de ses pilotes vont en effet participer aux championnats du monde de voitures radiocommandées qui vont se dérouler du 13 au 23 août à Lostallo, en Suisse. « Il s'agit de voitures au 1/8, celles qui vont le plus vite. C'est un peu la Formule 1 des modèles réduits », explique Patrick Thioux, le président du club. La France présentera neuf pilotes à ce must de la discipline, qui se déroule tous les deux ans, dont trois du RSMA, Stéphane Bouche, Romain Picard et, surtout, Nicolas Thioux, Aulnaysien pur jus et fils du président.

« La compétition sera très relevée », prévoit ce dernier. « Il y aura 150 participants et les Italiens sont très forts. Mais il est possible que certains pilotes tricolores parviennent en demi-finale. »

Le club ne se limite pas à remporter des compétitions, il les organise également ! Ainsi les 21 et 22 mars a-t-il accueilli, sur sa piste du circuit Carole, le Grand Prix européen des voitures à l'échelle 1/8. Il a rassemblé les cent meilleurs pilotes du continent. ■ Stéphane Legras

### CONTACT

RSMA au 01 48 79 99 91

Internet : [www.rsma93.fr](http://www.rsma93.fr)

## TOUS VOS RESULTATS

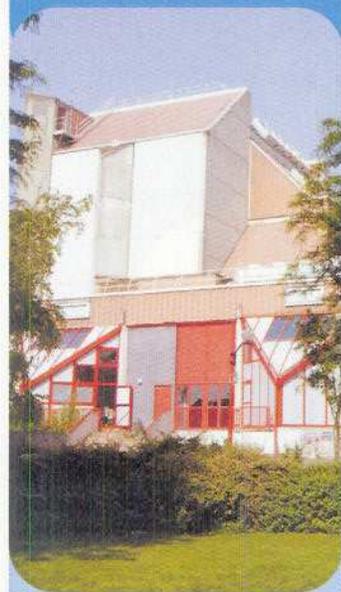
### FUTSAL

Le football-club Bosphore Aulnay vient de s'illustrer lors d'un tournoi en Belgique. Il était organisé par le club de La Louvière les samedi 13 et dimanche 14 juin dernier. Les Aulnaysiens se classent troisièmes et remportent même le trophée du fair-play.

### FUTSAL BIS

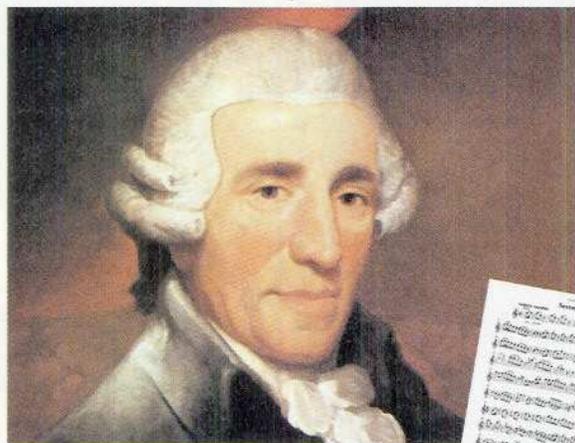
De son côté, l'Aulnay Futsal disputait la finale de la coupe de Paris Ile-de-France. Le vendredi 12 juin, ils affrontaient Bagneux, sur le terrain de l'équipe des Hauts-de-Seine. Les Aulnaysiens leur ont tenu la dragée haute durant toute la rencontre puisque le score final fut de 4-4. Malheureusement, ils se sont inclinés lors de la séance des tirs aux buts.

CINÉMA-ESPACE  
JACQUES PRÉVERT



Le cinéma  
est fermé  
en juillet et  
en août.  
Rendez-vous  
en septembre  
pour  
de nouvelles  
projections.

# Bincentenaire de la mort de Joseph Haydn, épisode I H A Y D N , UN COMPOSITEUR PROLIFIQUE



Les élèves du Conservatoire, avec l'aide de la responsable de sa bibliothèque, Nellie Cooper, ont réalisé un immense travail de documentation sur le compositeur.

Grâce à eux, tout au long du mois de juillet, nous explorerons la vie du musicien.

Moins connu que Mozart ou Beethoven, Joseph Haydn a cependant laissé son sceau sur la musique de son époque et sur une grande partie de la production qui a suivi.

Né dans un village de Basse-Autriche le 31 mars 1732, Joseph est initié à la musique dès l'âge de 6 ans, sous la houlette de son oncle. Deux ans plus tard, sa belle voix de soprano lui permet d'intégrer la maîtrise de la cathédrale

Saint-Étienne de Vienne, où il apprend également à jouer du violon et du clavecin.

À l'adolescence, sa voix ayant mué, il doit partir. Commencent alors quelques années difficiles, faites de petits cachets et, surtout, de beaucoup de misère... Heureusement, le destin veille : Joseph a la chance de rencontrer et de devenir le secrétaire de Nicola Porpora, qui est à la fois un professeur de chant et un compositeur fort célèbre à l'époque. Séduit par les facultés d'apprentissage du jeune homme, le maître lui enseigne les fondements des règles de la composition. À partir de 1750, Haydn commence à écrire ses premières œuvres.

D'après ce que rapportent les biographes, Haydn était quelqu'un d'extrêmement méticuleux et de très ordonné. Pourtant, nulle austérité chez lui... Tout comme certaines de ses compositions, il était d'un caractère enjoué et plein d'humour. Véritable bourreau du travail, il a composé en un demi-siècle une œuvre colossale, comprenant plus d'une centaine de symphonies, des dizaines de quatuors, de trios, de sonates, de messes ou d'airs profanes. Haydn s'est éteint le 31 mai 1809.

**La semaine prochaine : le talent du compositeur au service du prince Esterházy.**

Les élèves du Conservatoire donneront en concert l'*oratorio* de Haydn *La Création* avec le chœur *Mélodia*, à l'issue de la session d'orchestre du printemps 2010.

UN PROBLÈME DE PROPRIÉTÉ, DE TAGS, DE VOIRIE, D'ESPACES VERTS ? NOUS INTERVENONS !

**PROXIM'AULNAY**  
**0800 093600**  
appel gratuit

le service municipal avec vous, jour après jour

Voyagez  
**AUTREMENT**  
AVEC L'AIDE AUX PROJETS  
DE SOLIDARITÉ INTERNATIONALE

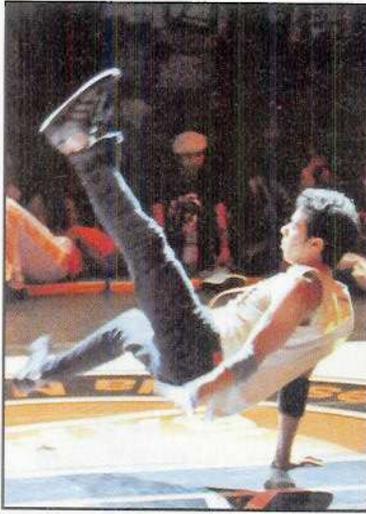
Vous êtes Aulnoisien,  
Vous êtes âgé de 18 à 25 ans,  
Vous désirez monter un projet  
de solidarité internationale,  
tout au service des autres  
vous pouvez bénéficier  
d'une aide matérielle.

RENDREZ-VOUS À LA  
DIRECTION DES RELATIONS DE LA MAIRIE  
ET DE LA COOPÉRATION DÉVELOPPEMENT  
01 48 79 65 78

ÉTALEZ VOS PROJETS INTERNATIONAUX  
PUBLICITE@SUDWWW.AULNAY-13005-B01.COM

LE PLEIN DE  
SORTIES

## Stages d'été de danse hip-hop



Ils sont proposés par le Centre de danse du Galion. Les stages pour les élèves les plus avancés (15 ans et plus) se dérouleront les mardis 7, 21 et 28 juillet, ainsi que les jeudis 9, 16, 23 et 30 juillet, de 16 h à 18 h. Les stages pour les débutants (13 ans et plus) auront lieu les mardis 7 et 21 juillet, et les jeudis 9, 16 et 23 juillet, de 14 h à 16 h. Une séance d'initiation sera également proposée aux jeunes de 8 à 14 ans le mardi 28 et le jeudi 30 juillet de 14 h à 16 h. Tous ces stages sont gratuits et sont animés par Alexandra Réa, de la compagnie LosAngeles.

**Renseignements et inscription**  
au 01 48 68 80 65

ou par mail : [danseaul@wanadoo.fr](mailto:danseaul@wanadoo.fr)



« Figures de paysage »

Attention ! Le mercredi 1<sup>er</sup> juillet est le dernier jour pour découvrir « Figures de paysage », l'exposition proposée par les élèves adultes de l'école Claude-Monet. Céramiques, photos, peintures, gravures et dessins autour du thème du paysage sont exposés à la galerie vitrée de l'école (1, rue Aristide-Briand), au Conservatoire à rayonnement départemental (12, rue de Sevran) et au foyer-club André-Romand (13, rue André-Romand).  
**A visiter aux horaires d'ouvertures des trois structures.**

## Canal de l'Ourcq

# Deux « bals barges »

les 5 et 12 juillet



Dans le cadre de L'Été du Canal proposé par le comité départemental du tourisme, Aulnay accueille notamment des « bals barges ». Le nom est explicite : tous les dimanches après-midi, un bal est proposé sur une barge amarrée sur le canal de l'Ourcq, au bout de l'avenue Jean-Jaurès. Les 5 et 12 juillet, de 15 h 30 à 19 h 30, c'est l'occasion de renouer avec l'esprit guinguette de la grande époque. Le dimanche 5 juillet, c'est le trio Les Balochiens qui ouvrira le bal : des grandes gueules chantantes, des gouailleurs pour une musique sans collier, une musique du monde d'ici et d'ailleurs. Histoire de se balader de la valse à la java, de la rumba mexicaine au forró brésilien, des chants

marins pleins d'embruns au tango le plus sulfureux. Le dimanche 12 juillet, place à Mimile et les Ramulots. Chaque chanson, chaque ligne, chaque mot est réinvesti, projeté, ironisé ou claqué avec une justesse incomparable. Avec Mimile aux manettes, ce sont les plus grands classiques, tels *La Valse à Dédé*, *Le Dénicheur* ou *La Plus Bath des javas*, qui sont revisités de manière totalement délirante, qui remettent les plus « destroy des punks des années 1980 » au rang de doux bambins à peine nés ! Alors venez rejoindre la piste, que vous soyez un danseur néophyte ou un Fred Astaire en devenir...



■ Guillaume Claire

**Pour connaître le programme complet de L'Été du Canal : [www.tourisme93.com](http://www.tourisme93.com)**

## MON JARDIN MON BALCON

de chronique de Valérie Pasquier

### ARROSAGE 2 : LE GOUTTE-A-GOUTTE



Comment limiter les arrosages en été ? Le goutte-à-goutte est un système économe et efficace, bien adapté pour les plantes en pot des terrasses et balcons, les légumes ou les variétés gourmandes

n eau. Sans compter qu'il peut être automatisé assez simplement pour vous remplacer pendant vos vacances. Il existe des kits contenant tous les éléments nécessaires. Un conduit de distribution de gros diamètre circule au milieu des plates-bandes sur lequel sont branchés des tuyaux fins terminés par un embout goutteur. Comme le système fonctionne avec une faible pression d'eau, le tuyau de distribution est muni d'un régulateur de pression. Arroser juste ce qu'il faut, là où il le faut : fini le gaspillage !

## INFOS DURABLES

### PRET POUR LA RANDONNEE ?

Les vacances approchent, vous allez profiter au plus près de la nature.

Campagne, mer ou montagne... Ayez les bons réflexes pour ne pas abîmer ces espaces sauvages. Faites le choix de moyens de transports écolos : vélo (attention ! pas de VTT dans les petits chemins), cheval ou marche à pied. Respectez la tranquillité des animaux (leurs lieux de reproduction), mais aussi les milieux fragiles dont les accès seraient restreints. Limitez vos cueillettes, et évitez celle des plantes rares. Ne faites jamais de feu. Et prudence avec les réchauds à gaz ! Et, pour finir, ramassez tous vos déchets. Bonne nature !



Valérie Pasquier



## NUMEROS UTILES

**URGENCES**  
Police secours  
17

Police nationale  
01 48 19 30 00

Police municipale  
01 48 69 04 64

Pompiers  
18

Samu  
15

SOS médecin  
01 47 07 77 77

Centre antipoison  
01 40 05 48 48

Hôpital Robert Ballanger  
01 49 36 71 23

Assistance SOS Amitié  
01 43 60 31 31

Enfance maltraitée  
119

Accueil des sans-abri  
115  
(appel gratuit et anonyme)

PERMANENCES GRATUITES  
(rendez-vous par téléphone)

Avocats  
(bureau d'aide aux victimes)  
01 48 79 40 22

## REINVENTEZ VOTRE DECO !

Vous avez envie de changer la décoration d'une pièce de votre appartement, d'offrir un lifting à votre maison ? Catherine Borivent vous propose ses services de décoratrice d'intérieur. Conseils, relooking d'intérieur, aménagement, mise en valeur de vos biens immobiliers à la vente, Catherine vous accompagne pour faire le meilleur choix, créer une harmonie, une atmosphère, et sélectionne pour vous les artisans les plus compétents pour votre décoration. Espaces, lumières, couleurs n'ont plus de secrets pour elle. Secrets qu'elle vous fera partager selon vos envies.

Johann Lazrak-Toub

tél. : 06 09 42 39 79

ou mail : catherine-borivent@wanadoo.fr

### BON PLAN

BOULANGERIE BON PLAN BOULANGERIE BON PLAN BOULANGERIE BON PLAN



ILLNAY-sous-BOIS (S.-et-O.) — Fontaine des Prés



**LA FONTAINE DES PRES.**  
UNE SOURCE SITUÉE JADIS

DANS L'ANCIENNE PRAIRIE D'AULNAY ALIMENTAIT LE CHATEAU EN EAU PAR DES CONDUITES SOUTERRAINES. UNE PERSONNE DEVAIT MANŒUVRER UNE POMPE A BALANCIER POUR REMPLIR UN RESERVOIR SITUÉ AU SOMMET DU BATIMENT AU MILIEU DES PRES. LE NOM DU GROUPE SCOLAIRE DU QUARTIER ÉVOQUE ENCORE CE SOUVENIR.

Légende réalisée par le Cabra.  
Crédit : collection privée

## PÉDIATRE DE GARDE

Samedi 4 juillet  
de 12h à 19h et dimanche

5 juillet

de 8h à 19h.

D<sup>r</sup> Claire-Marie Rangon

6, allée de Verdun

Le Raincy

tél. : 01 43 81 35 01

## PHARMACIE DE GARDE

Dimanche et jours fériés  
de 9h à 20h

Pharmacie Karmouta

105, galerie Surcouf

C. Ccial Galion 3000

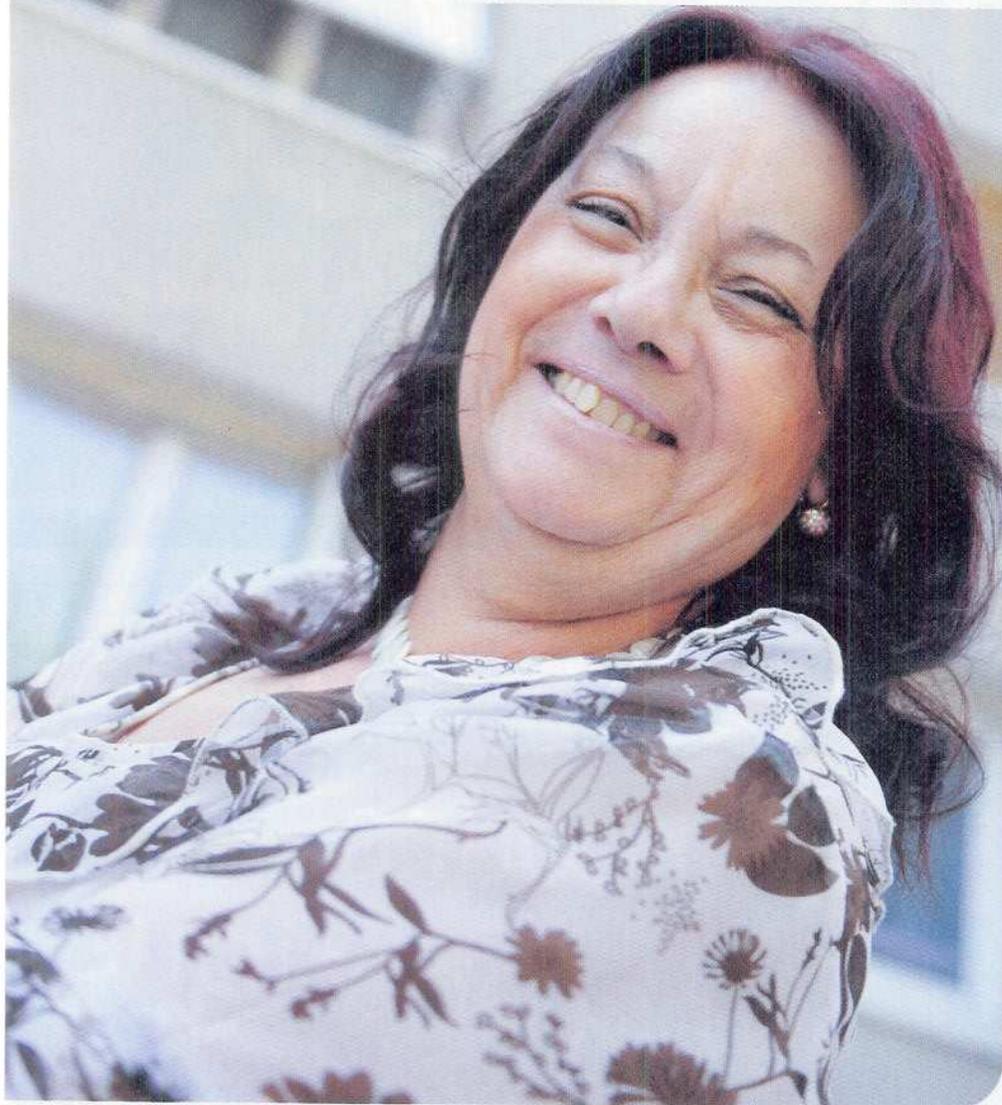
Aulnay-sous-Bois,

tél. : 01 48 66 07 11.

Micheline Thille

## TOUT POUR MON QUARTIER

Figure de la cité de l'Europe, Micheline Thille ne compte pas ses heures pour améliorer la vie de ses habitants. A la tête de l'amicale des locataires, elle court les réunions et déplacerait des montagnes.



Micheline Thille, 66 ans, est présidente de l'amicale CSF (Confédération syndicale des familles) des habitants de la cité de l'Europe d'Aulnay. " Il était nécessaire d'avoir un intermédiaire entre les locataires et le bailleur ", explique Micheline. Le bailleur ? Emmaüs Habitat, né en 1954 pour faire face à l'afflux de demandes de logements suite à l'appel de l'abbé Pierre. C'est à cette époque que la cité aulnaysienne de 800 logements voit le jour. Une tour de dix étages a été ajoutée dans les années 1970. " Cette amicale existait déjà, nous l'avons simplement ressuscitée ", corrige Micheline. Un problème d'intendance, une idée pour améliorer l'habitat... L'amicale veille à faire aboutir les idées, à faire effectuer les travaux de première nécessité et aide pour toutes les démarches administratives qui concernent l'habitat. Si les locataires ont tous été très enthousiastes et ont été nombreux à participer aux différents ateliers imaginés par Micheline et son équipe, c'est qu'une réhabilitation est prévue en 2011. " En 1994, le bailleur avait entrepris des travaux sans rien nous demander. Résultat, personne n'a vraiment été satisfait et en plus les loyers ont augmenté ", regrette l'infatigable Micheline, qui court les réunions pour « sa » cité. Aujourd'hui, elle espère porter des propositions concrètes pour améliorer la vie des locataires. " Nous avons des idées sur l'insonorisation des bâtiments. Nous pensons également qu'il serait opportun de fermer la cour des immeubles, d'améliorer l'aspect extérieur de certaines parties de la cité et, surtout, de rajouter des espaces de jeux pour les enfants ; ici, la population est très jeune ", observe la présidente. Micheline ne compte pas ses heures. Cela tombe bien puisque l'amicale a un projet d'ambition. " Nous établissons une charte, " Bien habiter dans la diversité », pour les relations entre les gens. Ce n'est pas toujours facile de communiquer lorsque les locataires ont des origines si différentes. Nous espérons que le maximum de gens participeront à sa mise en place ", reconnaît Micheline Thille. Multicartes, les autres branches de la CSF s'occupent de donner des cours de soutien scolaire primaire et secondaire et des cours d'alphabétisation, et organisent une permanence médicale à l'hôpital Robert-Ballanger pour les habitants du quartier. De belles initiatives porteuses d'un avenir optimiste. L'optimisme, un des moteurs de Micheline...

■ Emmanuelle Friedmann ■ Ted Paczula

## moi je me balade...



**« J'aime beaucoup emmener mon petit-fils au parc Ballanger. Dès que le temps le permet, nous pique-niquons dans ce vaste espace vert en observant les animaux. »**

Des esthéticiennes vous accueillent  
Des solariums haut de gamme  
Des prix pour tous  
Sans rendez vous  
de 9h00 à 20h00

# SUNSO

**EN JUILLET  
LE VENDREDI**  
la séance de bronzage

**5€**

10 minutes

**10€**

20 minutes

**15€**

30 minutes

Du 6 au 18 juillet 2009

## Parcours acrobatique

11h00 à 13h00  
14h00 à 19h00



100 boutiques  
[www.beausevran.com](http://www.beausevran.com)